

# SanDisk®

## Sansa® c200

### Упутство за употребу



Техничка подршка:

USA: 1-866-SANDISK (726-3475)

Worldwide: [www.sandisk.com/techsupport](http://www.sandisk.com/techsupport)

## САДРЖАЈ

Безбедносна упутства.....	1
Увод .....	1
Функције .....	1
Опис на екрану при репродуковању.....	2
Садржај пакета.....	2
Почетак рада.....	2
Преглед .....	2
Стављање или замена батерија .....	3
Hold Switch – тастер за закључавање .....	3
Rec – тастер за снимање .....	3
Минимални потребни систем.....	3
Повезивање и пренос.....	3
Повезивање са рачунаром.....	3
Sansa Media Converter (конвертор медијума).....	3
Подржани типови медијума који се могу унети.....	3
Пребацивање фотографија.....	4
Пребацивање музике .....	4
Брисање датотека.....	4
Синхронизација датотека .....	4
Безбедно вађење SanDisk Sansa c200 из рачунара.....	4
Основе коришћења .....	4
Укључивање .....	4
Main menu (Главни мени) .....	5
Коришћење тастера за навигацију .....	5
Искључивање.....	5
Режим музике .....	5
Музика/Снимање/FM репродуковање .....	5
Подешавање режима за понављање .....	5
Подешавање насумичног репродуковања (мешање).....	5
Подешавање еквилајзера.....	6
Додавање песама на GoList.....	6
Уклањање песама са GoList.....	6
Режим фотографија.....	6
Преглед фотографија .....	6
Слајдшоу.....	6

Photo Options (Опције рада са фотографијама) .....	6
Режим радија (ако је применљив) .....	7
Режим FM радио .....	7
FM подешавање .....	7
Снимање радио програма .....	7
Режим снимања .....	7
Снимање гласа .....	7
Режим подешавања .....	8
Подешавање позадинског осветљења екрана .....	8
Подешавање контраста екрана .....	8
Подешавање језика.....	8
Повратак на почетно подешавање .....	8
Подаци о уређају .....	8
Подешавања аутоматског искључивања или режима "спавања" .....	8
Подешавање режима USB .....	9
Савети, најчешћа питања и отклањање проблема .....	9
Подаци о сервисирању и гаранцији.....	10
Добијање техничке подршке. ....	10
Научите више .....	10
SanDisk ограничена гаранција .....	11
Лиценцни уговор за крајњег корисника .....	12
Упутства за уклањање .....	14

## БЕЗБЕДНОСНА УПУТСТВА

1. Пажљиво прочитајте безбедносна упутства пре коришћења свог Sansa уређаја.
2. Прочитајте цео приручник да обезбедите правилну употребу.
3. Чувајте ова Упутства за употребу и за даље коришћење.
4. Не користите ушне/наглавне слушалице док возите кола, бицикл, или управљате било којим моторним возилом. Тако можете представљати опасност у саобраћају, а у неким земљама је то и противзаконито. Такође може бити опасно и да слушате гласну музику преко слушалица у/на ушима док ходате, или се бавите неком другом активношћу. Морате бити изузетно опрезни и престати са коришћењем у потенцијално опасним ситуацијама.
5. Избегавајте да слушате гласну музику преко слушалица у/на ушима. Нека јачина буде на средњем нивоу, како бисте боље могли да чујете спољне звуке, и да будете пажљиви према људима око вас.
6. Држите плејер подаље од лавабоа, пића, када, тушева, кише и осталих извора влаге. Влага може изазвати кратке спојеве на свим електричним уређајима.
7. Немојте расклапати, ломити, палити своје батерије или изазивати кратки спој на њима, јер оне могу изазвати пожар, повреду, опекотине и опасности друге врсте.
8. Следите ове савете да би вам плејер радио добро и дуговечно:
  - Чистите плејер меком крпом без длачица која се користи за наочари.
  - Не дозволите деци да без надзора користе плејер.
  - Никада не убацујте на силу било који конектор у отворе на плејеру или компјутеру. Проверите пре спајања да ли су конектори истоветног облика и величине.

## УВОД

Честитамо вам на куповини SanDisk Sansa c200 МП3 плејера.

SanDisk Sansa c200 је преносни дигитални аудио плејер високих перформанси са фото претраживачем, FM радиом и диктафоном за снимање гласа, а има и отвор за микро SD. Sansa c200 пружа својим корисницима могућност да пуштају MP3, WMA, и безбедне WMA аудио датотеке. Такође приказује фото-датотеке које су пренете на плејер преко Sansa Media конвертора. Можете такође да слушате FM радио преносе, да снимате глас као и FM радио преносе. Поред тога, можете да користите микро SD отвор да бисте проширили своју меморију и/или пренели датотеке путем микро SD™ картица.

## ФУНКЦИЈЕ

- Дигитални аудио плејер – подржава репродуковање MP3, WAV, WMA и безбедних WMA датотека.
- Колор LCD
- Претраживање фотографија – приказује фотографије а има и функцију слајдшоу.
- FM радио – укључује интегрисани FM радио за слушање уживо преноса FM радио програма.
- Снимање гласа – подржава функцију снимања гласа помоћу уграђеног микрофона.
- Снимање FM радио програма – подржава функцију снимања FM радио програма ради каснијег слушања музике са радија или радио програма.
- Дигитални еквилајзер – подржава 5 врста еквилајзера: нормални, рок, џез, класика, поп, и један еквилајзер по жељи.

- Интерна меморија – дозвољава корисницима да меморишу податке у интерну меморију као и на USB јединицу.
- Отвор за микро SD – дозвољава корисницима да прошире капацитет меморије и читају микро SD картице.

## **ОПИС НА ЕКРАНУ ПРИ РЕПРОДУКОВАЊУ**

1. Track Number (Приказ броја нумере) показује број нумере коју тренутно слушате, као и укупни број звучних нумера.
2. Artist Name (Приказ имена извођача) показује име извођача тренутне нумере коју слушате.
3. Song Name (Наслов песме) показује наслов нумере коју тренутно слушате.
4. Track Timer (Тајмер нумера) показује време трајања нумере коју тренутно слушате.
5. Repeat (Понављање) показује када је омогућена функција понављања.
6. Shuffle показује када је омогућено насумично бирање.
7. Play/Pause/Stop (Пустити/пауза/стоп) показују тренутни статус репродуковања музичке или гласовне нумере.
8. Battery показује статус батерије.

## **САДРЖАЈ ПАКЕТА**

Молимо распакујте свој Sansa c200 пакет и проверите да ли он садржи доле наведене компоненте:

Sansa c200 дигитални аудио плејер

Слушалице

USB кабл

CD са упутством за употребу и софтвером

Кратко упутство за почетак коришћења

Узица за ношење око врата

1 литијумска јонска батерија

## **ПОЧЕТАК РАДА**

### **Преглед**

1. Volume Up/Down – повећавање/смањење јачине звука
2. Strap Eyelet Lanyard connection – рупица за провлачење узице.
3. Earphones Port (улаз за слушалице – овде спајате слушалице да бисте слушали плејер).
4. MIC – интерни микрофон
5. Hold – Slide – клизач за закључавање (наранџаста боја) или откључавање контрола.
6. Display Window – екран на коме читате статус и податке.
7. Select Button – дугме за бирање, чијим притиском вршите одабир.
8. Play/Pause/Up (пусти/пауза/следеће) – притисните да наставите започету радњу, паузирате, или пређете на следећу.
9. Previous/Rewind (претходно/премотавање уназад) – притисните за претходну нумеру или функцију, а за премотавање уназад притисните и држите.

10. Down/Option menu (надоле/избор из менија) – притисните за померање надоле или за избор из менија.
11. Next/Forward (следеће/премотавање унапред) – притисните за следећу нумеру или померање удесно, а за брзо премотавање унапред притисните и држите.
12. Power/Menu (укључење-искључење/избор из менија) – притисните и држите за укључење-искључење, притисните да уђете у мени.
13. Прикључак на базну станицу – овде се прикључује кабл .

## **СТАВЉАЊЕ ИЛИ ЗАМЕНА БАТЕРИЈА**

Sansa c200 напаја се помоћу литијумске јонске батерије. За стављање или замену батерије, нађите одељак за батерију на позадини плејера, и притисните на поклопац одељка да би га подигли. Усмерите и убаците батерије према иконици батерије са пиновима у одељку за батерије ради правилног стављања.

## **HOLD SWITCH – ТАСТЕР ЗА ЗАКЉУЧАВАЊЕ**

Тастер за закључавање Sansa c200 налази се са стране уређаја, а користи се да спречи сваку случајну радњу. Када тастер убаците у положај ‘закључано’, сви функцијски тастери не функционишу. Дугмад на Sansa c200 неће радити када је Hold Switch активиран (види се наранџаста боја).

## **REC – ТАСТЕР ЗА СНИМАЊЕ**

Тастер за снимање на Sansa c200 смештен је на предњој страни уређаја и користи се за укључивање функције снимања помоћу микрофона. Притисните тастер на 2 секунде па пустите за почетак снимања. Затим притисните средњи сребрни тастер за прекид снимања.

## **МИНИМАЛНИ ПОТРЕБНИ СИСТЕМ**

Windows XP SP1

Windows Media Player 10

Intel Pentium класа рачунара, или виша

CD-ROM јединица

USB 2.0 порт (прикључак) потребан за брзи пренос

## **ПОВЕЗИВАЊЕ И ПРЕНОС**

### **Повезивање са рачунаром**

1. Убаците мали USB кабл-конектор на USB отвор на вашем рачунару, а затим убаците већи Cable Dock Connector у отвор на вашем Sansa c200.
2. Када се повежете са компјутером, оперативни систем би требало да аутоматски открије уређај и прикаже га као додатни уређај под називом “Sansa c200”.

## **SANSA MEDIA CONVERTER (КОНВЕРТОР МЕДИЈУМА)**

За пребацивање фотографија на ваш Sansa c200 потребан вам је Sansa Media Converter. Убаците SanDisk CD и одаберите “Sansa Media Converter” да бисте га инсталирали на свој рачунар. Затим можете убацити своје личне фотографије на свој Sansa c200 коришћењем Sansa Media Converter.

### **Подржани типови медијума који се могу унети**

Датотеке са непокретним сликама: JPEG, TIFF, PNG, BMP, GIF.

## **ПРЕБАЦИВАЊЕ ФОТОГРАФИЈА**

Да бисте пребацили фотографије на свој Sansa c200:

1. Отворите Sansa Media Converter на свом рачунару.
2. Повежите Sansa c200 на рачунар.

Препознати Sansa c200 ће показати колико слободног и колико укупно места има на уређају. Ако се убаци више од једног уређаја, подржан ће бити само први убачени уређај.

3. Додајте медијске датотеке које треба конвертовати и пребацили на уређај.
4. Притисните дугме "Convert" (конвертуј) да започнете процес конвертовања и пребацили све датотеке из одабраног медијског прозора користећи подешавања параметара за сваку засебну врсту медија. Појавиће се показатељ стања пребацивања који ће приказати које се датотеке пребацују и у ком проценту заједно са свим другим датотекама..

## **ПРЕБАЦИВАЊЕ МУЗИКЕ**

За пребацивање музике на ваш Sansa c200:

1. Повежите Sansa c200 на рачунар.
2. Превуците датотеке са свог рачунара и спустите их у Sansa c200 користећи разне врсте музичких софтверских програма за пребацивање /синхронизацију ваших датотека.
3. Уколико су датотеке у WMA или MP3 формату, користити режим MTP оне се могу превући у директоријум "Media". Ако су у неком другом формату могу се превући у директоријум "Data" (те датотеке неће се приказати на плејеру).
4. У режиму MSC се датотеке/ директоријуми могу превући/прекопирати у уређај.

## **БРИСАЊЕ ДАТОТЕКА**

Када је ваш плејер повезан на рачунар, можете користити претраживач датотека оперативног система за преглед свих датотека на свом плејеру, а можете их и брисати.

## **СИНХРОНИЗАЦИЈА ДАТОТЕКА**

Различити софтверски пакети су на располагању за синхронизацију песама на вашем уређају. Молимо погледајте упутства за одговарајући софтверски пакет.

## **БЕЗБЕДНО ВАЂЕЊЕ SANDISK SANSА C200 ИЗ РАЧУНАРА**

После рада са датотекама или ажурирања фирмвера, морате предузети следеће кораке за безбедно вађење Sansa c200:

1. Кликните на икону "MTP Media Player" у режиму MTP или икону "Safely Remove Hardware" у режиму MSD на палети послова.
2. Сачекајте док се не појави порука "Safe to Remove Hardware" (безбедно вађење уређаја).
3. Сада можете извадити плејер из рачунара.

## **ОСНОВЕ КОРИШЋЕЊА**

### **Укључивање**

Притисните и држите дугме "Power/Menu" (укључивање/избор) и када се упали LCD појавиће се скрин сејвер SanDisk а потом и "main menu" (главни избор).

## **Main menu (Главни мени)**

Music (Режим музике)

FM радио (ако је применљив)

Voice (Снимање гласа)

Photo (Фотографије)

Settings (Подешавања)

## **КОРИШЋЕЊЕ ТАСТЕРА ЗА НАВИГАЦИЈУ**

Користите навигационе тастере описане у делу “ПОЧЕТАК” за навигацију кроз меније, слушање музике, слушање FM радија, снимање гласа, и преглед фотографија.

## **ИСКЉУЧИВАЊЕ**

Притисните дугме “Power” и држите 2 секунде, или све док се екран не искључи.

## **РЕЖИМ МУЗИКЕ**

### **Музика/Снимање/FM репродуковање**

1. За слушање музике смештене на плејеру, снимљених FM радио програма или гласа, притисните дугме “Menu” и одаберите “Music menu”. FM и Voice (снимљен глас) датотеке се налазе под “Recordings” (снимљено).
2. Листајте кроз избор у менију, означите жељену нумеру или датотеку, па притисните дугме “Select” (одабери) за пуштање.
3. Притисните десно дугме за прелазак на следећи звучни запис или притисните и држите за брзо премотавање унапред.
4. Притисните лево дугме за повратак на почетак звучних записа и притисните лево дугме двапут за повратак на претходни звучни запис. Притисните и држите лево за премотавање уназад.

## **ПОДЕШАВАЊЕ РЕЖИМА ЗА ПОНАВЉАЊЕ**

1. У режиму репродуковања, притисните дугме надолу да уђете у “Music Option” (избор музике).
2. Притисните дугме надолу да одаберете “Repeat” (понови).
3. Притисните дугме “Select” или десно дугме за бирање:  
Off: нема понављања записа  
One: понављање записа који тренутно слушате  
All: понављање свих одабраних записа

## **ПОДЕШАВАЊЕ НАСУМИЧНОГ РЕПРОДУКОВАЊА (МЕШАЊЕ)**

1. У режиму “playback mode” (репродуковање), притисните дугме надолу да уђете у “Music Option”.
2. Притисните дугме надолу да одаберете “Shuffle” (насумично бирање).
3. Притисните дугме “Select” или десно дугме за укључивање или искључивање (On или Off) режима “Shuffle”.

## ПОДЕШАВАЊЕ ЕКВИЛАЈЗЕРА

Sansa c200 подржава 5 врста еквилајзера: нормални, рок, џез, класика, поп, и један еквилајзер по жељи, за кориснике који желе да користе ту додатну могућност ради већег уживања у слушању музике, и задовољења личних потреба или навика.

1. У режиму "playback mode" притисните дугме надолу да уђете у "Music Option".
2. Притисните дугме надолу да означите "Equalizer".
3. Притисните дугме "Select" или дугме удесно да уђете у "equalizer type selection" (бирање врсте еквилајзера).
4. Притисните дугме Up или Down (нагоре или надолу) да одаберете врсту еквилајзера коју желите, а потом притисните дугме "Select" или дугме удесно за избор.
5. За EQ (еквилајзер) по жељи, Притисните дугме Up или Down да прилагодите параметре једне траке еквилајзера, а дугмад удесно и улево користите за прелазак а једне траке еквилајзера на другу.

## ДОДАВАЊЕ ПЕСАМА НА GOLIST

1. У режиму "playback" притисните дугме надолу да уђете у "Music Option".
2. Притисните дугме надолу да означите "Add to GoList" (додај на листу Go) .
3. Притисните дугме надолу или дугме удесно да додате песму на листу Go.

## УКЛАЊАЊЕ ПЕСАМА СА GOLIST

1. Притисните дугме "Menu" да уђете у избор менија и одаберите мени "Settings" (подешавање).
2. Одаберите "Playback" у менију "Settings".
3. Означите "Clear Favorites in Playback" (обриши омиљене песме у репродуковању) а потом притисните "Select" или дугме удесно да уклоните песме са GoList.

## РЕЖИМ ФОТОГРАФИЈА

### Преглед фотографија

1. За гледање фотографија смештених у плејеру, притисните дугме "Menu" и одаберите "Photo" (фотографија) у "Main Menu".
2. Одаберите "View All" (прегледај све) а потом одаберите фотографију коју желите да видите.
3. Притисните дугме удесно да погледате следећу фотографију или притисните дугме улево да погледате претходну фотографију.
4. Притисните дугме "Menu" да изађете из програма гледања фотографија.

## СЛАЈДШОУ

За бирање опције "slideshow" (гледање фотографија редом), притисните дугме "Menu" и одаберите "Photo" у "Main Menu", а потом одаберите "Starts Slideshow" (почиње слајдшоу).

### Photo Options (Опције рада са фотографијама)

1. За бирање "Photo options", одаберите "Photo Options" у "Photo menu" (фото мени).
2. Означите "Random" (насумице) па притисните дугме улево или удесно да бисте одабрали "Random On" или "Random Off" (насумице укључено или искључено).

3. Означите "Loop" и притисните дугме надоле или удесно, да одаберете "Loop On" (преглед укруг) или "Loop Off" да избегнете ту функцију.
4. Означите "Duration" (трајање) и притисните дугме надоле или удесно, да одаберете време трајања приказивања сваке фотографије.

## **РЕЖИМ РАДИЈА (ако је применљив)**

### **Режим FM радио**

1. За слушање радио преноса, одаберите "Radio" у "Main Menu".
2. Када се на екрану појави радио фреквенција, притисните дугме улево или удесно, да наместите и тражите фреквенцију коју желите.
3. Притисните и држите дугме улево или удесно, да тражите радио станице.

### **FM ПОДЕШАВАЊЕ**

1. За намештање "Radio options" (радио избор), притисните дугме надоле у "Radio mode" (радио режиму).
2. Одаберите "Add" (додај) ту одабрану станицу за меморисање тренутне фреквенције у унапред намештене програме.
3. Одаберите "Delete a Preset" за уклањање тренутне фреквенције из унапред намештених програма.
4. Одаберите "View All Presets" за преглед свих одабраних фреквенција.
5. Одаберите "Scan" за аутоматско меморисање расположивих радио станица за намештање. Овом радњом ћете обрисати све станице које сте претходно наместили.

## **СНИМАЊЕ РАДИО ПРОГРАМА**

1. За снимање радио преноса, притисните дугме надоле у "Radio mode" да уђете у "Radio Options".
2. Одаберите "Record Now" (сними сада) у "Radio Options" или интервентни тастер "record" са стране плејера којим се одмах може започети са снимањем.
3. Притисните дугмад налево или надесно да одаберете трајање снимања.
4. Притисните дугме "Select" за крај снимања.

## **РЕЖИМ СНИМАЊА**

### **Снимање гласа**

Sansa c200 има уграђени микрофон који подржава снимање гласа. Можете га користити за снимање свог сопственог гласа, интервјуа или говора. За коришћење функције снимања гласа, молимо следите доле приказана упутства:

1. Одаберите "Voice" у "Main menu"
2. Притисните дугме да започнете снимање – интервентни тастер "record" са стране плејера којим се одмах може започети са снимањем.
3. Притисните дугме "Play/Pause/Up" да зауставите снимање.
4. Снимљени глас може се слушати пратећи упутства наведена у "Music mode".

## **РЕЖИМ ПОДЕШАВАЊА**

Подешавање Sansa c200 може се прилагодити да одговара вашим потребама.

## **ПОДЕШАВАЊЕ ПОЗАДИНСКОГ ОСВЕТЉЕЊА ЕКРАНА**

Програм тајминга позадинског осветљења може уштедети енергију вашем уређају. У случају да неколико секунди не ради, уређај ће аутоматски укључити програм тајминга позадинског осветљења тј. искључити осветљење, а притиском на било које дугме поново ћете укључити позадинско осветљење.

1. Одаберите "Settings menu" у "Main Menu".
2. Одаберите "Display"
3. Одаберите "Backlight"
4. Подесите тајминг позадинског осветљења како вам одговара.

## **ПОДЕШАВАЊЕ КОНТРАСТА ЕКРАНА**

Прилагодите контраст екрана ради бољег прегледа при различитом осветљењу.

1. Одаберите "Settings menu" у "Main Menu".
2. Одаберите "Display"
3. Одаберите "Contrast"
4. Притисните дугме улево и удесно да наместите ниво контраста екрана.

## **ПОДЕШАВАЊЕ ЈЕЗИКА**

1. Одаберите "Settings menu" у "Main Menu".
2. Одаберите "Language" (језик).
3. Одаберите језик који желите да користите.

## **ПОВРАТАК НА ПОЧЕТНО ПОДЕШАВАЊЕ**

1. Одаберите "Settings menu" у "Main Menu".
2. Одаберите "Reset All" (подеси све).
3. Одаберите "Save" за повратак на фабричко подешавање или одаберите "Cancel" (поништи) да прекинете подешавање.

## **ПОДАЦИ О УРЕЂАЈУ**

1. Одаберите "Settings menu" у "Main Menu".
2. Одаберите "System Info" (подаци о систему)
3. На екрану можете прочитати податке о уређају.

## **ПОДЕШАВАЊЕ АУТОМАТСКОГ ИСКЉУЧИВАЊА ИЛИ РЕЖИМА "СПАВАЊА"**

Можете подесити тајмер подешавањем функције "Auto Power Off" да аутоматски искључите Sansa c200 уређај на извесно време док пушта музику или снима.

1. Одаберите "Settings menu" у "Main Menu".
2. Одаберите "Power".
3. Одаберите "Auto Power Off" или "Sleep".
4. Одаберите подешавање које желите.

## ПОДЕШАВАЊЕ РЕЖИМА USB

1. Одаберите “Settings menu” у “Main Menu”.
2. Одаберите “USB “
3. Можете одабрати режим “ AutoDetect “ или режим MSC.

Примедба: “ AutoDetect “ ће одабрати подразумевани режим МТР. Режим МТР подржава само Windows Media Player 10. Морате користити режим МТР ради синхронизације музичких датотека коришћењем Windows Media Player 10 за оптималне перформансе система..

## САВЕТИ, НАЈЧЕШЋА ПИТАЊА И ОТКЛАЊАЊЕ ПРОБЛЕМА

У овом делу наћи ћете одговоре на уобичајена питања која постављате.

### УОБИЧАЈЕНА ПИТАЊА

#### **Питање: Како копирам датотеке на Sansa MP3 плејер?**

Одговор: Датотеке копирате на Sansa c200 у режиму MSC исто као што се датотеке копирају на јединицу тврдог диска.

#### **Питање: Које формате датотека Sansa c200 подржава?**

Одговор: Плејер Sansa MP3 подржава MP3, WAV, WMA, безбедни WMA. Сви остали формати морају се конвертовати у наведене формате пре пребацивања на ваш Sansa c200.

#### **Питање: Шта је МТР?**

Одговор: Media Transfer Protocol (МТР – протокол преноса медијума) је нови протокол и одговарајући скуп драјвера које је развио Microsoft ради спајања преносивих уређаја на Windows XP PC и синхронизације дигиталних медијумских садржаја између ових уређаја и рачунара.

#### **Питање: Неке од мојих музичких датотека се налазе на мом плејеру али не могу да се пуштају. Када их одаберем, друга песма почиње да се репродукује. У чему је проблем?**

Одговор: Можда нисте откупили право на слушање песме на додатном уређају. Да бисте то проверили, покушајте да пустите песму коју сте ископирани са неког старијег CD-а и конвертовали у MP3 формат. Уколико ту песму можете да пустите, али не и песму која не може да се репродукује, онда морате откупити права на слушање те песме.

#### **Питање: Зашто треба да ажурирам фирмвер?**

Одговор: Увек морате ажурирати плејер са најновијим фирмвером, да бисте обезбедили да он правилно ради и има све најновије функције.

#### **Питање: како копирам CD на плејер?**

Одговор: Прво морате конвертовати CD користећи неки програм као што је Windows Media Player. Када песме буду убачене у ваш рачунар, једноставно их прекопирајте и пренесите песме на плејер, или користите WMP да синхронизујете песме.

### **Питање: Како да користим неподржане врсте датотека у мом mp3 плејеру?**

Одговор: Најпре морате конвертовати те песме у подржавани формат. После тога можете пребацити песме на плејер на уобичајен начин, било копирањем и преносом, или пребацивањем.

### **Питање: Како у режиму MTP превлачим датотеке на плејер?**

Одговор: Све док су датотеке у формату wma, wav, или mp3, могу се превући у директоријум Media. Уколико су у неком другом формату, могу се превући у директоријум Data (те датотеке неће се приказати на плејеру). Алтернативно решење је да се плејер пребаци на режим MSC, па да се датотеке превуку/прекопирају у основни директоријум.

### **Питање: Да ли је плејер компатибилан са подкастовима?**

Одговор: Све док су подкастови у формату mp3 и имају одговарајућу брзину преноса (32-320 kbps), плејер би требало да може да приказује датотеке.

### **Питање: Зашто на мом плејеру пише: непознат извођач/албум?**

Одговор: То се обично дешава јер недостају информације у ID3 контролним к?довима. На компјутеру, кликните десним мишем на песму и одаберите „Properties“, затим „Summary tab“ па кликните на „Advanced“. Потом можете унети податке као што су Извођач, албум, наслов песме, број нумере, жанр и година.

## **ПОДАЦИ О СЕРВИСИРАЊУ И ГАРАНЦИЈИ**

У овом делу обезбеђени су подаци о томе како добити подршку за свој плејер, као и услови ваше гаранције.

## **ДОБИЈАЊЕ ТЕХНИЧКЕ ПОДРШКЕ**

Пре него што контактирате службу техничке подршке, саветујемо вам да прочитате део насловљен са Савети, најчешћа питања и уклањање проблема.

Уколико имате питања о томе како да користите функције свог плејера, молимо позовите SanDisk центар за техничку подршку на броју 1-866-SanDisk (1-866-726-3475), или попуните захтев за техничку подршку на интернету на адреси <http://www.sandisk.com/retail/support.asp>.

Уколико имате питања о нашим партнерским службама, молимо позовите њихов центар за техничку подршку.

Када нас назовете или контактирате ради подршке, молимо да наведете што је више могуће података наведених на паковању. Тако ћете нам омогућити да вам брже пружимо помоћ.

## **НАУЧИТЕ ВИШЕ**

Такође можете посетити наш сајт на адреси <http://www.sandisk.com> и научити нешто о свом плејеру као и о осталим SanDisk производима.

## **ВАША 2-ГОДИШЊА SANDISK ОГРАНИЧЕНА ГАРАНЦИЈА**

Ова гаранција не односи се ни на какав софтвер трећих лица као ни на садржај који се користи или се добија уз производ а Ви сами сносител одговорност за све неопходне услуге и поправки. Ова гаранција намењена је за првобитног крајњег корисника који купује производ од SanDisk или његовог овлашћеног продавца, и не може се пренети на друго лице. Може се тражити доказ о куповини. SanDisk није одговоран за било какву нефункционалност или квар који су проузроковали било који производи или компоненте трећих лица, било да су овлашћени или не. Ова гаранција не односи се ни на какав софтвер трећих лица који се добија уз производ а Ви сами сносител одговорност за све неопходне услуге и поправки таквих софтвера. Ова гаранција постаје неважећа ако се производ не користи у складу са упутствима за његову употребу, или уколико дође до његовог оштећења као последица неправилне инсталације, коришћења, неовлашћене поправке, модификације или незгоде.

За добијање гарантне услуге контактирајте SanDisk на 1-866-SanDisk или пошаљите имејл на: support@SanDisk.com. Овај производ морате вратити у заштитној амбалажи, са унапред плаћеним трошковима слања, по инструкцијама које ћете добити од SanDisk. Морате добити идентификациони број за праћење пошиљке, који на захтев морате показати компанији SanDisk. SanDisk ће, по свом избору, поправити или заменити производ новим или поправљеним производом истог или већег капацитета и функционалности, или рефундирати куповну цену. Период трајања гаранције за замењен производ биће преостали временски период гаранције за првобитни производ. **ОВИМ СЕ УСТАНОВЉАВА ПОТПУНА ЗАКОНСКА ОДГОВОРНОСТ SANDISK-А И ВАШ ИСКЉУЧИВИ ПРАВНИ ЛЕК ЗА НЕИЗВРШЕЊЕ ОВЕ ГАРАНЦИЈЕ.**

SanDisk не даје гаранцију и не сноси одговорност за било какав губитак података или информација садржаних у било ком производу (укључујући ту и било који враћени производ), без обзира на разлог губитка. Производи SanDisk-а нису отпорни на грешке. Производе SanDisk-а не би требало користити у системима за одржавање живота или осталим апликацијама где би грешка могла да доведе до повреде или угрози живот. Ова гаранција даје вам одређена законска права, а можете имати и друга права која се разликују зависно од јурисдикције.

**ОВО ЈЕ ЈЕДИНА ГАРАНЦИЈА КОЈУ SANDISK ДАЈЕ. SANDISK ОВИМ ОДБАЦУЈЕ СВЕ ОСТАЛЕ ИЗРИЧИТЕ ИЛИ ПОДРАЗУМЕВАНЕ ГАРАНЦИЈЕ У НАЈВЕЋОЈ МОГУЋОЈ МЕРИ У КОЈОЈ ВАЖЕЋИ ЗАКОН ТО ДОЗВОЉАВА. ПОДРАЗУМЕВАЈУЋЕ ГАРАНЦИЈЕ У ТРГОВИНИ И ПОДЕСНОСТ У ОДГОВАРАЈУЋЕ СВРХЕ ОГРАНИЧЕНИ СУ НА РОК ТРАЈАЊА ИЗРИЧИТЕ ГАРАНЦИЈЕ. НЕКЕ ЈУРИСДИКЦИЈЕ НЕ ДОЗВОЉАВАЈУ ОГРАНИЧЕЊЕ РОКА ТРАЈАЊА ПОДРАЗУМЕВАЈУЋЕ ГАРАНЦИЈЕ, ПА СЕ У ТОМ СЛУЧАЈУ ГОРЕ НАВЕДЕНО ОГРАНИЧЕЊЕ МОЖДА НЕ ОДНОСИ НА ВАС. НИ У КОМ СЛУЧАЈУ SANDISK ИЛИ ЊЕГОВЕ ФИЛИЈАЛЕ ИЛИ ПОДРУЖНИЦЕ НЕЋЕ СНОСИТИ ОДГОВОРНОСТ ПОД БИЛО КОЈИМ УСЛОВИМА ЗА БИЛО КАКВУ ДИРЕКТНУ, ИНДИРЕКТНУ, ИЛИ ПОСЛЕДИЧНУ ШТЕТУ, БИЛО КАКВА ФИНАНСИЈСКИ ГУБИТАК ИЛИ ГУБИТАК ПОДАТАКА ИЛИ СЛИКА, ЧАК И У СЛУЧАЈУ ДА ЈЕ SANDISK УПОЗОРЕН НА МОГУЋНОСТ НАВЕДЕНОГ ГУБИТАКА. НЕКЕ ЈУРИСДИКЦИЈЕ НЕ ДОЗВОЉАВАЈУ ИЗУЗЕЋЕ ИЛИ ОГРАНИЧЕЊЕ ИНДИРЕКТНИХ ИЛИ ПОСЛЕДИЧНИХ ШТЕТА, ПА СЕ У ТОМ СЛУЧАЈУ ГОРЕ НАВЕДЕНО ОГРАНИЧЕЊЕ ИЛИ ИЗУЗЕЋЕ МОЖДА НЕ ОДНОСИ НА ВАС. НИ У КОМ СЛУЧАЈУ ЗАКОНСКА ОДГОВОРНОСТ SANDISK-А ПРЕМА ВАМА НЕЋЕ ПРЕВАЗИЛАЗИТИ ИЗНОС КОЈИ СТЕ НАМ ПЛАТИЛИ ЗА ПРОИЗВОД.**

SanDisk, SanDisk фабрички жиг, Sansa, и Store Your World In Ours (сачувајте свој свет у нашем) су заштитни знаци корпорације SanDisk, регистроване у САД и другим земљама. TrustedFlash™, и gruvī су заштитни знаци корпорације SanDisk. SD и микро SD су заштитни знаци корпорације. Остали називи брэнда који се помињу у овом Упутству за употребу служе само у сврху идентификације и могу бити заштитни знаци њихових одговарајућих власника.

© 2007 SanDisk Corporation. Сва права резервисана. Направљено у Кини.

## **НАПОМЕНА ЗА КОРИСНИКА:**

Овај производ заштићен је одређеним правима на интелектуалну својину корпорације Microsoft. Коришћење или дистрибуција таквих технологија ван овог производа забрањено је уколико немате лиценцу добијену за то од Microsofta или овлашћеног представника Microsofta.

Даваоци садржаја користе управљачку технологију дигиталним правима за Windows Media садржану у овом уређају (“WM-DRM”) за заштиту интегритет својих садржаја (“безбедни садржај”) тако да њихово право на интелектуалну својину, укључујући ту и ауторско право, у таквом садржају не може бити злоупотребљено. Овај уређај користи WM-DRM софтвер за репродуковање безбедног садржаја (“WM-DRM Software”). У случају да је безбедност WM-DRM софтвера у овом уређају угрожена, власници безбедног садржаја (“Secure Content Owners”) могу захтевати од Microsofta да опозове права на WM-DRM Software и захтева добијање нове лиценце за копирање, приказивање и/или репродуковање безбедног садржаја. Опозивом се не мења способност WM-DRM Софтвера да репродукује незаштићене садржаје. Списак опозваних WM-DRM Софтвера се шаље на ваш уређај када год даљински преузимате лиценцу за безбедан садржај са Интернета или са рачунара. Microsoft може, у складу са наведеним лиценцим правом, такође да даљински шаље спискове опозваних софтвера на ваш уређај у име власника безбедних софтвера.

## **ЛИЦЕНЦНИ УГОВОР ЗА КРАЈЊЕГ КОРИСНИКА**

НЕ КОРИСТИТЕ НИТИ УЧИТАВАЈТЕ ОВАЈ СОФТВЕР све док пажљиво не прочитате следеће одредбе и услове. Фирмвер микро програм, рачунарски програми, управљачки програми уређаја, подаци или информације (у даљем тексту “Софтвер”) који су дистрибуисани или упаковани заједно са производом а који су вама достављени под одредбама и условима овог Лиценцног уговора за крајњег корисника могу бити предмет додатних одредби и услова дефинисаних у посебном уговору између вас и трећих лица-даваоца лиценце за SanDisk. Тиме што даљински преузимате, инсталирате или користите пратећи софтвер ви сте сагласни са свим условима овог Лиценцног уговора за крајњег корисника између корпорације SanDisk (у даљем тексту “SanDisk,” “ми,” или “нас”) и сваког лица које даљински преузима, инсталира или користи тај софтвер (“ви” или “ваш”). Софтвер је власништво SanDisk-а или других лица (у даљем тексту Даваоци лиценце”) који дају право SanDisk-а да врши дистрибуцију њиховог Софтвера. Уколико нисте сагласни са овим одредбама и условима немојте инсталирати нити користити предметни Софтвер. Софтвер је заштићен ауторским правима и међународним уговорима о ауторском праву, као и осталим законима и уговорима о интелектуалној својини.

1. Лиценцирање Софтвера. Под условима и одредбама наведеним у овом Уговору, SanDisk вам даје ограничено, не-ексклузивно, неподложно даљем лиценцирању а преносиво у складу са наведеним условима право без наплате ауторског хонорара и лиценцу на право SanDisk-а на интелектуалну својину да може користити Софтвер у извршном облику за производе и услуге SanDisk-а искључиво за своју личну употребу на једном рачунару (у даљем тексту “лиценца”). Сваки овлашћени Прималац лиценце има “право употребе” Софтвера само на једном рачунару или хардверском уређају у свако одређено време. Софтвер је “у употреби” када је или даљински преузет, копиран, учитан у RAM или инсталиран у хард диск или неку другу трајну меморију на рачунару или неком другом хардвер уређају. SanDisk и његови Даваоци лиценце задржавају сва права, права својине, и интересе око и на Софтвер.

2. Рестрикције. SanDisk или његови Корисници лиценцих права задржавају сва права на Софтвер који вама није изричито лиценциран. Немате право да модификујте, правите изведена дела (нове верзије) нити да прилагођавате и преводите Софтвер. Никакав изворни код се не обезбеђује по овом Уговору. Немате право да вршите инверзни инжењеринг, дисасембловање, декомпилацију, рентирање, као ни лиценцирање Софтвера, као ни да рекреирате или откривате верзију изворног кода Софтвера. Софтвер садржи поверљиве информације о власништву SanDisk-а и његових Даваоца лиценце, а ви сте овим сагласни да наведене информације не откривате нити дајете другим лицима. Свака од и сви овлашћени примерци Софтвера које ви правите или дистрибуирате морају бити немодификовани, морају имати сва обавештења о власништву као и оригинални Софтвер, и морају да укључују или уз њих мора бити приложен и овај Уговор. Софтвер не смеете раздвајати на компоненте у циљу под-лиценцирања, дистрибуције или преноса права на треће лице. Такође не смеете уграђивати Софтвер у било који други софтверски производ нити модификовати Софтвер у целости или делимично на било који начин.

3. ОДРИЦАЊЕ ПРАВА НА ГАРАНЦИЈЕ. У НАЈВЕЋОЈ МОГУЋОЈ МЕРИ У КОЈОЈ ВАЖЕЋИ ЗАКОН ТО ДОЗВОЉАВА, СОФТВЕР СЕ ДОСТАВЉА “ОНАКАВ КАКАВ ЈЕСТЕ” И “У ДОСТУПНОМ ОБЛИКУ” БЕЗ ГАРАНЦИЈА. НИ SANDISK НИ ЊЕГОВИ ДАВАОЦИ ЛИЦЕНЦЕ НЕ НУДЕ ЗАСТУПАЊЕ НИТИ ГАРАНЦИЈУ, БИЛО ДА ЈЕ ОБАВЕЗНА ПО ЗАКОНУ ИЛИ У БИЛО КОМ СМISЛУ, БИЛО ДА СЕ ПОДРАЗУМЕВА ПОД ПОСЛОВАЊЕМ, КОРИШЋЕЊЕМ ИЛИ ТРГОВИНОМ, БИЛО ДА ЈЕ ИЗРИЧИТА ИЛИ ПОДРАЗУМЕВАНА, УКЉУЧУЈУЋИ ТУ И А БЕЗ ОГРАНИЧЕЊА НА БИЛО КОЈЕ ГАРАНЦИЈЕ У ТРГОВИНИ, ПОДЕСНОСТ У ОДГОВАРАЈУЋЕ СВРХЕ, НЕМЕШАЊЕ ИЛИ БЕЗ ПРЕКРШАЈА У ОДНОСУ НА ПРАВА НА ИНТЕЛЕКТУАЛНУ СВОЈИНУ БИЛО КОГ ТРЕЋЕГ ЛИЦА, ИЛИ ЕКВИВАЛЕНТЕ ПО ЗАКОНИМА БИЛО КОЈЕ ЈУРИСДИКЦИЈЕ. ВИ ПРЕУЗИМАТЕ ПОТПУНИ РИЗИК У ПОГЛЕДУ КВАЛИТЕТА И ИЗВРШЕЊА СОФТВЕРА. УКОЛИКО СЕ ПОКАЖЕ ДА ЈЕ СОФТВЕР НЕИСПРАВАН, ВИ А НЕ SANDISK, ЊЕГОВИ ДАВАОЦИ ЛИЦЕНЦЕ ИЛИ ПРЕПРОДАВЦИ ПРЕУЗИМАТЕ СВЕ ТРОШКОВЕ НЕОПХОДНОГ СЕРВИСИРАЊА, ПОПРАВКЕ ИЛИ ПРЕПРАВКИ.

4. ОГРАНИЧЕЊЕ ЗАКОНСКЕ ОДГОВОРНОСТИ. НИ У КОМ СЛУЧАЈУ SANDISK ИЛИ ЊЕГОВИ ДАВАОЦИ ЛИЦЕНЦЕ ИЛИ ЊИХОВИ ОДГОВАРАЈУЋИ ДИРЕКТОРИ, РУКОВОДИОЦИ, ЗАПОСЛЕНИ, САВЕТНИЦИ, ПРИМАОЦИ ЛИЦЕНЦЕ ИЛИ ФИЛИЈАЛЕ НЕЋЕ СНОСИТИ ОДГОВОРНОСТ ЗА БИЛО КАКВУ ИНДИРЕКТНУ, СЛУЧАЈНУ, СПЕЦИЈАЛНУ, ПОСЛЕДИЧНУ ИЛИ ПРИМЕРНУ ШТЕТУ НАСТАЛУ ЗБОГ ИЛИ У ВЕЗИ СА ДАЉИНСКИМ ПРЕУЗИМАЊЕМ, КОРИШЋЕЊЕМ ИЛИ ИЗВРШЕЊЕМ, ИЛИ НЕИЗВРШЕЊЕМ СОФТВЕРА. ГОРЕ НАВЕДЕНА ОГРАНИЧЕЊА ОДГОВОРНОСТИ БИЋЕ ПРИМЕНЉИВА БЕЗ ОБЗИРА НА НЕУСПЕХ БИЛО КОГ ПРАВНОГ ЛЕКА КОЈИ ЈЕ ПРЕДВИЂЕН ПО ОВОМ УГОВОРУ КАО НЕОПХОДАН. НИ У КОМ СЛУЧАЈУ УКУПНА ЗАКОНСКА ОДГОВОРНОСТ SANDISK-А ИЛИ ЊЕГОВИХ ДАВАОЦА ЛИЦЕНЦЕ ПРЕМА ВАМА НЕЋЕ ПРЕВАЗИЛАЗИТИ ИЗНОС КОЈИ СТЕ НАМ ПЛАТИЛИ ЗА КОРИШЋЕЊЕ СОФТВЕРА.

5. Овај Софтвер се даје уз “ОГРАНИЧЕНА ПРАВА.” Коришћење, дуплирање, или откривање од стране Владе предмет је ограничења као што је наведено у FAR 52.227-14 и DFARS 252.227-7013 et seq. Коришћење Софтвера од стране Владе представља признавање власничких права SanDisk-а по овом Уговору. Уговарач или Произвођач је корпорација: SanDisk Corporation, 601 McCarthy Boulevard, Milpitas, CA 95035.

6. Раскид. Ми можемо раскинути овај Уговор и лиценцу по њему у случају да ви прекршите одредбе овог Уговора у било које време. По раскиду овог Уговора, ви морате обрисати или уништити све примерке Софтвера.

7. Високо ризичне радње. Софтвер није отпоран на грешке, и није дизајниран нити намењен за употребу у ризичној средини где је потребна способност реакције на катастрофалан догађај или квар, или било какву другу апликацију при којој због грешке у Софтверу може доћи до смрти, личне повреде, или озбиљног физичког или оштећења имовине (у даљем тексту збирно “високо ризичне радње”). SANDISK ОВИМ НЕ ПРИЗНАЈЕ БИЛО КАКВУ ИЗРИЧИТУ ИЛИ ПОДРАЗУМЕВАНУ ОДГОВОРНОСТ У ПОГЛЕДУ ПОДОБНОСТИ ЗА ИЗВРШЕЊЕ ВИСОКО РИЗИЧНИХ РАДЊИ И НЕЋЕ СНОСИТИ БИЛО КАКВЕ ЗАКОНСКЕ ПОСЛЕДИЦЕ НИТИ ВРШИТИ ИСПЛАТУ ШТЕТЕ НАСТАЛЕ ЗБОГ НАВЕДЕНОГ ИЗВРШЕЊА.

8. Остало. Овај Уговор чини целокупни уговор између Уговорних страна у погледу вашг коришћења предметног Софтвера. У случају да се било који део овог Уговора прогласи неспорозивим, тиме неће утицати на валидност и спроводивост осталих услова овог Уговора, који остају валидни и спроводиви према одредбама наведеним у њима. За овај Уговор је надлежан и он ће се тумачити у складу са законима државе Калифорнија и савезним законима Сједињених Америчких Држава, са изузетком њихових конфликтних прописа. Конвенција Уједињених Нација о Уговорима који се тичу међународне продаје робе не примењује се на овај Уговор. Сваки законски поступак или парница који проистекну из или су везани за овај уговор биће решавани у држави или пред савезним судовима Округа Санта Клара у калифорнији (Santa Clara County, California), а Уговорне стране су овим сагласне са ексклузивном јурисдикцијом и локацијом наведених судова. Ви нећете удаљити нити извести из Сједињених Држава, нити узвести било одакле у било коју земљу било који део Софтвера нити било који директни производ у том смислу чиме би извршили повреду америчких администивних закона о извозу, или одговарајућих закона насталих из њих, и у сваком другом смислу осим у складу са и поседујући све лиценце и одобрења који су неопходни по применљивим законима о извозу и прописима, укључујући ту и а без ограничења на прописе Трговачке коморе САД. Било какав додатак о одрицању или амандман који се дода овом Уговору биће валидан само уколико је у писаној форми и са потписом овлашћених представника сваке Уговорне стране. Услови наведени у Деловима 3, 4, 5, 6, 7 и 8 биће валидни и после раскида или истека рока трајања овог Уговора.

## **УПУТСТВА ЗА УКЛАЊАЊЕ**

Немојте уклањати овај уређај тако што ћете га бацити у некласификовано кућно ђубре. Неодговарајуће уклањање може бити штетно по животну средину и по људско здравље. Молимо да се обратите својим локалним властима надлежним за информације о рециклажи и сакупљању отпада у вашој средини.